



TẬP ĐOÀN DẦU KHÍ VIỆT NAM  
**TỔNG CÔNG TY CỔ PHẦN KHOAN  
VÀ DỊCH VỤ KHOAN  
DẦU KHÍ**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc Lập - Tự Do - Hạnh Phúc

TP. Hồ Chí Minh, ngày 25 tháng 4 năm 2017

Số : 238 / PVD-TC

V/v CBTT Chứng nhận đăng ký thành lập chi nhánh ở nước ngoài

Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Tp. Hồ Chí Minh (SGDCK Tp. HCM)

Trước tiên, Tổng Công ty Cổ phần Khoan và Dịch vụ Khoan Dầu khí (PV Drilling) trân trọng cảm ơn SGDCK Tp. HCM đã tích cực hỗ trợ các doanh nghiệp niêm yết nói chung và PV Drilling nói riêng trong việc nâng cao công tác quản trị doanh nghiệp và bảo đảm tuân thủ các quy định pháp luật của Nhà nước về công bố thông tin.

Tiếp theo Công văn số 228/PVD-TC ngày 21/04/2017 gửi đến SGDCK Tp. HCM về việc CBTT Chứng nhận đăng ký thành lập chi nhánh của PV Drilling ở nước ngoài, Tổng Công ty kính gửi SGDCK Tp. HCM thông tin bổ sung như sau:

Ngày 13/04/2017, Sở Công thương Tp. HCM đã ban hành Quyết định số 678/CNĐK-SCT (Quyết định) về việc chứng nhận đăng ký thành lập chi nhánh của PV Drilling ở nước ngoài. Tuy nhiên, đến ngày 21/04/2017, Tổng Công ty mới chính thức nhận được Quyết định trên bằng đường văn thư, và PV Drilling đã nhanh chóng thực hiện công bố thông tin bất thường 24 giờ theo quy định tại điểm e Khoản 1, Điều 9, TT155/2015/TT-BTC của Bộ Tài chính về việc hướng dẫn công bố thông tin trên thị trường chứng khoán đối với Quyết định thành lập chi nhánh mới theo Công văn số 228/PVD-TC ngày 21/04/2017.

Trân trọng cảm ơn và kính chào.

**NGƯỜI ĐẠI DIỆN CÔNG BỐ THÔNG TIN**

Nơi gửi:

- Như trên
- Lưu VT, Ban TC

Đính kèm:

- CV số 678/CNĐK-SCT ngày 13/04/2017



**ĐỖ DANH RẠNG**

Số: **678** /CNĐK-SCT

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày **23** tháng **4** năm 2017

**CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ THÀNH LẬP  
CHI NHÁNH Ở NƯỚC NGOÀI**

Căn cứ Nghị định số 48/1999/NĐ-CP ngày 08/07/1999 của Chính phủ quy định về Văn phòng đại diện, Chi nhánh của Thương nhân và Doanh nghiệp du lịch Việt Nam ở trong nước, ở nước ngoài và Thông tư liên tịch số 31/1999/TTLT-BTM-TCDL ngày 01/10/1999 của Bộ Thương Mại-Tổng Cục Du Lịch hướng dẫn thực hiện Nghị định nói trên.

Giám đốc Sở Công Thương thành phố Hồ Chí Minh chứng nhận Tổng Công ty Cổ phần Khoan và Dịch vụ Khoan Dầu khí đã đăng ký thành lập Chi nhánh ở nước ngoài kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2017, cụ thể như sau:

Tên doanh nghiệp: **TỔNG CÔNG TY CỔ PHẦN KHOAN VÀ DỊCH VỤ KHOAN DẦU KHÍ**

Tên giao dịch: **PETROVIETNAM DRILLING & WELL SERVICE CORPORATION**

Tên viết tắt : **PV Drilling Corp**

Địa chỉ : **Lầu 4, tòa nhà Sailing Tower, số 111A đường Pasteur, phường Bến Nghé, quận 01, thành phố Hồ Chí Minh**

Loại hình doanh nghiệp : **Công ty Cổ phần**

Tên Chi nhánh : **Tổng Công ty Cổ phần Khoan và Dịch vụ Khoan Dầu khí – Chi nhánh tại Thái Lan**

Tên Tiếng Anh: **Petrovietnam Drilling & Well Service Corporation – Branch Office in Thailand**

Địa chỉ: **7<sup>th</sup> floor, Shinawatra Tower III, 1010 Vibhavadi Rangsit Rd., Chatuchak, Bangkok 10900, Thailand.**

Nội dung hoạt động của Chi nhánh: **Cung ứng các dịch vụ giàn khoan và dịch vụ giếng khoan cho thị trường dầu khí Thái Lan.**

**KT. GIÁM ĐỐC  
PHÓ GIÁM ĐỐC**



**Trần Vinh Nhung**

RECEIVED  
DATE **24/04/2017**  
DELIVER BY **Sở Công Thương, TP HCM**